

لغت نامه علیاوا

علی آباد

رودبار گیلان

اؤلف :

نباتعلی عبداله علی آبادی



انشارات ط

شابک	: ۱۸۰۰۰۰ ریال : 978-964-2608-06-5
شماره کتابشناسی ملی	: ۴۹۱۸۲۳۹
عنوان و نام پدیدآور	: لغت نامه علیاوا: علو آباد رودبار گیلان/ مولف نباتعلی عبدالهی و آبادی.
مشخصات نشر	: قزوین : نشر طه ۱۳۹۶.
مشخصات ظاهری	: ۲۴ ص : مصور (بخشی رنگی).
موضوع	: رودبار گیلان -- واژ، نام ها -- فارسی
موضوع	: Rudbari Gilan dialect -- Dictionaries -- Persian
رده بندی دیویی	: ۱۱۱ ر
رده بندی کنگ	: ۳۷۶ ۳۷۶ ۱۳۹۶ ۹۲/۹۹/۱۷
سرشناسه	: عبدالهی علو آبادی، نباتعلی ۱۳۲۸ -
وضعیت فهرست نویسی	: فیه



انشارات ط

انشارات ط: قزوین، خ طالقانی، کب ای، دچ آمنه خاتون پلاک ۷ ط سوم تلفن: ۰۲۸-۳۳۲۲۶۰۵۳

لغت نامه علیاوا (علی آباد رودبار گیلان)

نویسنده: نباتعلی عبدالهی - علی آبادی

طراحی روی جلد: دکتر فاطمه عبدالهی علی آبادی

حروفچینی و صفحه بندی: نشر طه

تیراز: ۱۰۰۰، چاپ اول، ۱۳۹۶

لیتوگرافی و چاپ و صحافی: قم پرستش

مرکز پخش همراه: ۰۹۳۵۳۴۴۷۳۲۸

ISBN: 978-964-2608-06-5

شابک: ۹۷۸-۹۶۴-۲۶۰۸-۰۶-۵

قیمت ۱۸۰۰۰ تومان

فهرست مطالب

صفحه	عنوان
۴	حمد و سپاس
۴	مقدمه
۵	تاریخچه
۶	تذکر
۸	مناطق جغرافیایی علی آباد
۱۵	اعضای بدن
۱۷	فامیلهای نسبی و سببی
۱۹	پوشاک
۲۱	خوراکیها
۲۶	حیوانات اهلی
۲۷	حیوانات غیر اهلی
۲۸	پرندگان
۲۹	حشرات
۳۰	درختان
۳۲	بوته ها
۳۴	گیاهان
۳۵	خانه
۳۹	وسایل مربوط به کشاورزی
۴۳	وسایل مربوط به منزل
۵۰	اسامی
۱۳۹	اسامی ای که دومعنی دارند
۱۴۴	کلماتی که بین نوشتن و خواندن فرق دارند
۱۴۵	صرف فعل
۱۶۶	اصطلاحات عروسی
۱۶۷	بازیها
۱۶۸	ضرب المثلهای و اصطلاحات
۱۸۱	گزیده ای از آواها و نواهای محلی
۱۸۴	احوالپرسی بایک محلی
۹، ۱۸، ۲۵، ۳۱، ۴۹، ۶۴، ۶۶، ۹۹، ۱۱۶، ۱۳۰، ۱۸۶، ۱۸۹	سروده های مؤلف

مقدمه

زبان یکی از نعمتهای خدادادی و نظامی پیچیده برای سهولت ارتباط مردم با یکدیگر است. حروف کوچکترین واحد یک زبان است که از به هم پیوستن آن، کلمات و جملات به وجود می آید تا ما مقاصد خود را بوسیله آن بیان کنیم. شهرستان رودبار یکی از وسیعترین شهرستانهای استان گیلان از نظر داشتن تعداد روستا از جایگاه بالایی در استان برخوردار است و به لحاظ لهجه های محلی می توان گفت در کشور بی نظیر است. روستای علی آباد واقع در جنوب غربی این شهرستان از حیث - ینش واژه ای و لهجه محلی بسیار متنوع و دلنواز است به طوری که هر شنونده ای را به خود جلب می کند. شایان ذکر است لهجه این محل با چندین استان کشور ما شباهت بسیاری دارد. اگرچه با گذشت زمان دستخوش تغییراتی شده و متأسفانه بخشی از آن به باد فراموشی سپرده شده است. با روند سیر صعودی تمدنها به نظر می رسد طریقی نباید تمام لغات و لهجه ها در این عرصه کارزار به نابودی کشیده شود. لذا ضایع از فرهنگ که لهجه ها دروازه آن هستند و خاطرات گذشتگان و سپردن آن به میراث داران فرهنگ دوست یک ضرورت به نظر می رسد. این حقیر دوست داشتم بدانم اهالی روستای ما در یکی دو قرن قبل برای تبادل اندیشه چگونه و با چه لهجه ای صحبت می کردند و چه تغییراتی تا به حال رخ داده است. شکی نیست که در آینده نیز چنین سؤالی مطرح است، لذا تصمیم به جمع آوری لغات نمودم تا شاید پاسخی برای آن عزیزان هم باشد.